



Bruxelles, 10 marzo 2016
(OR. en)

7015/16

**Fascicolo interistituzionale:
2013/0081 (COD)**

**VOTE 11
INF 40
PUBLIC 12
CODEC 285**

NOTA

Oggetto:

- Risultato della votazione
- Direttiva del Parlamento europeo e del Consiglio relativa alle condizioni di ingresso e soggiorno dei cittadini di paesi terzi per motivi di ricerca, studio, tirocinio, volontariato, programmi di scambio di alunni o progetti educativi, e collocamento alla pari (rifusione) **(prima lettura) (AL + D)**

= Adozione

- a) della posizione del Consiglio in prima lettura
- b) della motivazione del Consiglio

3455^a sessione del CONSIGLIO DELL'UNIONE EUROPEA
(Giustizia e affari interni)
10 e 11 marzo 2016, Bruxelles

Il risultato della votazione sull'atto legislativo in oggetto figura nell'allegato della presente nota.

Documenti di riferimento:

6414/16
+ ADD 1
14958/15
+ ADD 1 REV 1

approvato dal Coreper, parte seconda, del 2.3.2016

Le eventuali dichiarazioni e/o motivazioni di voto sono disponibili sul sito web del Consiglio:
[Trasparenza e accesso ai documenti](#)



General Secretariat of the Council

Institution: Council of the European Union
Session: 3455
Configuration: Justice and Home Affairs
Item: 2013/0081 (COD) (Document: 14958/15)
Voting Rule: qualified majority
Subject: Directive of the European Parliament and of the Council on the conditions of entry and residence of third-country nationals for the purposes of research, studies, training, voluntary service, pupil exchange schemes or educational projects and au pairing (recast)

Vote	Members	Population (%)
Yes	24	98,02%
No	0	0%
Abstain	1	1,98%
Not participating	3	
Total	25	

Sitting date: 10/03/2016

Final result



Member State	Weighting	Vote
BELGIQUE/BELGIË	2,59	
БЪЛГАРИЯ	1,66	
CESKÁ REPUBLIKA	2,40	
DANMARK		
DEUTSCHLAND	18,69	
EESTI	0,30	
ÉIRE/IRELAND		
ΕΛΛΑΔΑ	2,50	
ESPAÑA	10,70	
FRANCE	15,29	
HRVATSKA	0,97	
ITALIA	14,16	
ΚΥΠΡΟΣ	0,20	
LATVIJA	0,46	

Member State	Weighting	Vote
LIETUVA	0,67	
LUXEMBOURG	0,13	
MAGYARORSZÁG	2,27	
MALTA	0,10	
NEDERLAND	3,95	
ÖSTERREICH	1,98	
POLSKA	8,76	
PORTUGAL	2,39	
ROMÂNIA	4,58	
SLOVENIJA	0,48	
SLOVENSKO	1,25	
SUOMI/FINLAND	1,26	
SVERIGE	2,26	
UNITED KINGDOM		

* When acting on a proposal from the Commission or the High Representative, qualified majority is reached if at least 55 % of members vote in favour (14 MS) accounting for at least 65% of the population

For information: <http://www.consilium.europa.eu/public-vote>